



1

Installation par un professionnel
Installation by a professional
Montage durch einen Fachmann



QUICKEXIT^{by ZF}
 La seconde sortie de secours ultrarapide pour votre sécurité

Indice B / JUN 2021

Montage à réaliser selon préconisation du
cahier technique

Fitting must comply to technical
instructions

Montage gemäß den Empfehlungen der
technischen Bedienungsanleitung



FR



EN

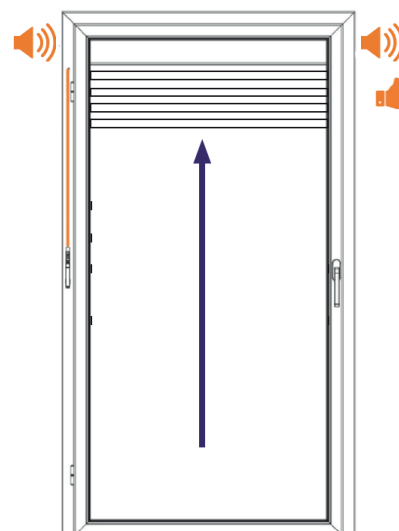
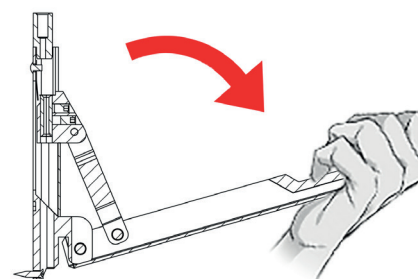


DE



2

Utilisation
Use
Anwendung





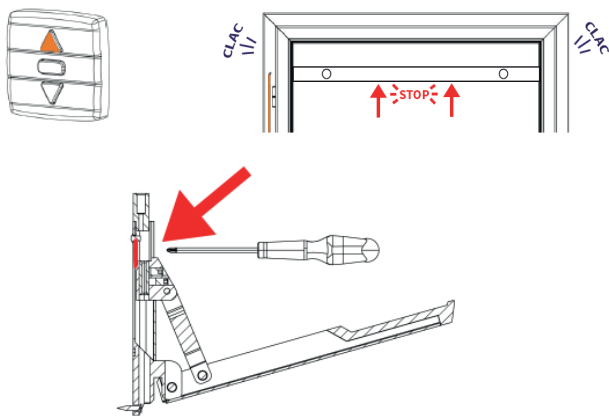
3

Réarmement et entretien Reset and maintenance Aufrüstung und Wartung

Après utilisation le système doit être impérativement réarmé par un PROFESSIONNEL.

After use, Quick Exit must be reseted by a skilled company.

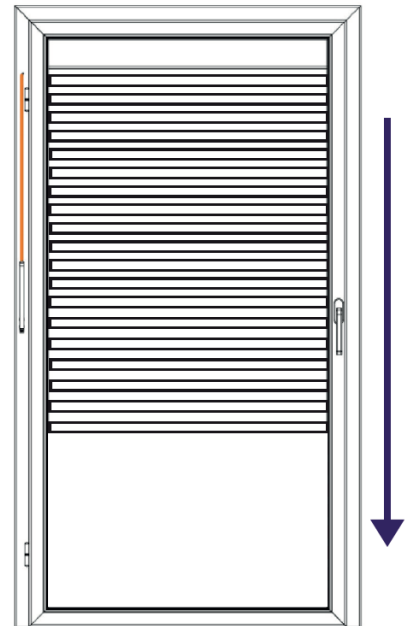
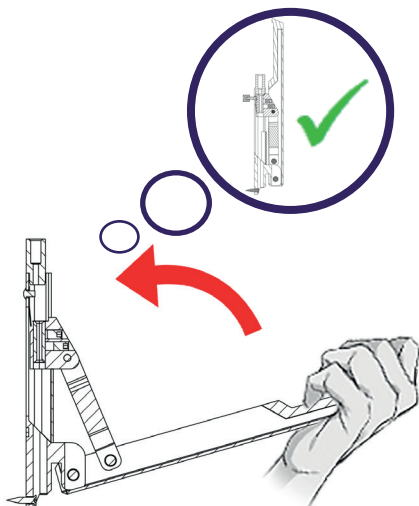
Nach Gebrauch muss das System von einem FACHMANN zurückgesetzt werden.



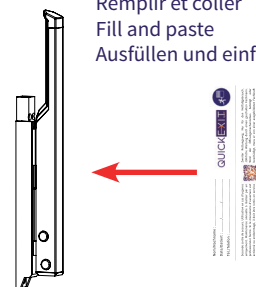
Appuyer sur le dispositif de sécurité à l'aide d'un tournevis pour déverrouiller le système.

Press the security device using a screwdriver to unlock the system.

Drücken Sie mit einem Schraubendreher auf die Sicherheitsvorrichtung, um das System zu entriegeln.



Remplir et coller
Fill and paste
Ausfüllen und einfügen



Une maintenance annuelle doit être réalisée par un professionnel.

A yearly maintenance must be achieved by a professional.

Die jährliche Wartung muss von einem Fachmann durchgeführt werden.



Les renseignements, plans et photographies figurant dans les catalogues, prospectus, brochures marketing, sont donnés à titre indicatif et ne sont pas contractuels. Zurflüh-Feller se réserve le droit de modifier à tout moment les produits ainsi que les informations techniques, renseignements, conditionnements les concernant.

ZURFLÜH-FELLER